

Chambre des Représentants

SESSION 1966-1967.

11 JANVIER 1967.

BUDGET

du Ministère de la Santé publique
et de la Famille
pour l'exercice 1967.

AMENDEMENT
PRESENTÉ PAR LE GOUVERNEMENT.

Art. 10.

Modifier comme suit le premier alinéa de cet article:

« Le Ministre de la Santé publique est autorisé à prendre au nom de l'Etat, engagement de payer, à l'échéance, aux pouvoirs publics régionaux et locaux, l'intérêt et l'amortissement, dans un délai maximum de trente ans, des prêts accordés par le Crédit communal de Belgique en lieu et place des subventions aux administrations publiques subordonnées en faveur de l'exécution des travaux soumis à son haut contrôle. »

JUSTIFICATION.

Cette modification doit permettre de faire financer par le Crédit communal de quelque manière que ce soit les subventions visées par l'arrêté du Régent du 2 juillet 1969, mais également celles visées par des arrêtés royaux ultérieurs.

Le Ministre de la Famille et du Logement,

M. DE RIEMAECKER-LEGOT.

Le Ministre de la Santé publique.

Kamer van Volksvertegenwoordigers

ZITTING 1966-1967.

II JANUARI 1967.

BEGROTING

van het Ministerie van Volksgezondheid
en van het Gezin
voor het dienstjaar 1967.

AMENDEMENT
VOORGESTELD DOOR DE REGERING.

Art. 1a.

Het eerste lid van dit artikel wijzigen als volgt:

« De Minister (Jan Volksgezondheid) wordt ertoe gemachtigd namens de Staat, de oerbintenis een te gaan tot het betalen op de oet oeldaq, aan de gewestelijke en lokale openbare besturen, van de intrest en de aflossing binnen een termijn van ten hoogste dertig jaar, !Jan leningen doot: liet Genieentekrediet ven België toegesteen ter oeroenqtnq van de toelneri aan de ondergeschikte openbare besturen ooot uit coering van werken die onder zijn hoog toezicht steen, »

VERANTWOORDING.

Deze tekswijziging moet het mogelijk maken niet alleen de toelagen bedoeld bij het besluit van de Hengst van 2 juli 1969 door het Gemeentekrediet van België te laten hanteren, maar eveneens deze bedoeld bij latere koninklijke besluiten.

De Minister van het Gezin en Jan de Huisvestiriq,

R. HULPIAU.

*Voir,
I-XXI (1966-1967):*

- N° 1: Budget.
- N° 2: Rapport.
- N° 3 et 4: Amendements.

*zijc.
t-XXI (1966-1967):*

- N° 1: Begroting.
- N° 2: Verslag.
- N° 3 en 1: Amendementen.